

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/2 an 2 fl. 50 cr., 1/4 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/2 an 3 fl. 50 cr., 1/4 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oră 6 cr., a treia-oră 5 cr., și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Poplăcii Nr. 15.
Telefon Nr. 14.

Se prenumără și la poste și la librării.

Epistole nefrancate se refuză. — Manuscripte nu se înapoiază

Numeri singuratici la 5 cr. se vând la „Tipografia”, soc. pe acțiuni

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Lucrare necurmată.

(*) Pentru maghiarisare, paralel cu statul, lucră la noi și reuniunile, așa numite „kulturegylet”-uri, dintre cari mai înfloritoare este reuniunea ardeleană EMKE cu sediul în Cluj. Sunt treisprezece ani de când s'a înființat această reuniune „culturală”. Zilele aceste a apărut al treisprezecelea raport al ei, pe anii 1896—7, din care se vede, că EMKE este în progres continuu. An de an, treptat, aceasta reuniune a înaintat, s'a îmbogățit, s'a întărit, servind cu un aparat tot mai mare și mai puternic scopul ocult, dar adevărat, în vederea căruia s'a înființat: maghiarisarea Românilor ardeleni.

Datele principale din raport ne vor încredința despre aceasta. Numărul membrilor este de 14385. Avera totală se urcă peste un milion și jumătate florini. În anul curent reuniunea a jertfit pentru scopuri „culturale” 81.078 fl. susținând și ajutând grădini de copii, școli, biserici, coruri țărănești, biblioteci populare etc., în toate părțile Ardealului. O mică comparație cu datele anilor anteriori ne va dovedi, cum EMKE întrebuințează an de an tot mai mari sume pentru scopuri „culturale”. Modesta sumă de 1200 fl. peste 5 ani, la 1890 această sumă s'a urcat la 22,731 fl. peste alți 5 ani ea s'a întrecut aproape, votându-se la 1895 o sumă de 62,993 fl. și ajungând în fine la cifra din anul curent, citată mai înainte. În total EMKE a dat „culturii” maghiare în decurs de 13 ani, suma de 446,597 fl., ear' considerând și împrumuturile culturale, cifra se urcă peste o jumătate de milion fl.

Dacă aceste date ne dau o idee despre starea și progresul material al reuniunii, o privire mai de aproape asupra sistemului, după care lucră și-și distribue puterile, ne va încredința pe deplin asupra tendințelor ei.

EMKE ridică an de an și susține instituții „culturale” aproape numai populare, născând a răspândi maghiarismul în masa poporului român. Școlile și-le așează cu deosebire prin ținuturi curat românești și tot pe aici dă ajutoare bisericilor și preoților maghiari, impunându-le datorința a susține și propaga maghiarisarea. Afară de școli și biserici se pune pond deosebit pe corurile țărănești și bibliotecile populare. Astfel în anul trecut EMKE a creat pe spesele sale biblioteci populare în 14 comune, având în total în 82 de localități asemenea biblioteci.

În chipul acestor ținuturile românești ale Ardealului, sunt năpădite pe încetul de așezăminte populare, cari sunt tot atâtea insule, tot atâtea pepiniere ale maghiarisării. EMKE poartă o luptă de guerilla, pătrundând de o parte în ținuturile românești prin ridicarea de școli populare nouă, prin coruri, biblioteci etc., ear' de altă parte întărind și ajutând statul și bisericele maghiare în născuțele lor de maghiarisare. Această tendință o mărturisesc și Maghiarii. Astfel Egyetértés din 31 Octomvrie apreciază activitatea reuniunii, constată, că e vrednică de laudă pentru rodnică-i activitate întru „cultivarea și maghiarisarea ținuturilor locuite de Români”. EMKE merge așa de departe în această direcție, încât dă subvenții regulate și bisericilor și școlilor ungurești din România și Bucovina!

Aceasta este starea reuniunii ardene de maghiarisare, aceste fi sunt în resumat tendințele și direcțiunile de lucrare.

În afară de stat și de comitate, cari culturii și neamului nostru binevoitoare nu sunt și cari propagă pe toate terenele maghiarisarea, noi Români avem un nou și puternic dușman, în această direcție pe EMKE. Ea a angajat în lupta de ontopire societatea, care cuprinsă de șovinism, îi tinde ajutor însemnat, material și moral și astfel ea din an în an devine mai puternică, mai expansivă, dar

totodată și mai agresivă față de poporul nostru.

Ea se apropie de el sub masca culturii, cu armele păcii, ca „aducătoare de bine și fericire”, înzestrându-i astfel mrejele maghiarismului.

Bine trebuie să grijim, ca să ferim poporul nostru de aceste mreje; tari și neadormiți străjeri trebuie să fim, ca să putem face front tuturor uneltirilor acestora.

În lupta, ce ni-s'a declarat nu numai din partea stăpânirii, dar prin EMKE și din partea societății, trebuie să ne folosim de armele, de cari și ea se folosește. În afară de unire și însuflețire pentru cauză, trebuie să intrăm în luptă cu firma hotărâre de-a desvolta o lucrare constantă, intensivă, necurmată.

Aceasta ne va da tărie și ne va asigura triumful. Și la această lucrare intensivă și neîntreruptă trebuie să se angajeze toți Români de pretutindenea, luând exemplu chiar dela EMKE, care încă trece peste granițele politice întru apărarea și susținerea maghiarismului.

Sibiu, 2 Nov. n.

Badeni — se duce? În vederea gravei crize parlamentare ce de atâtea vreme sgduie Austria, prim-ministrul Badeni a fost primit alaltăieri în audiență de Monarhul. Audiența a fost aproape un ceas. Se susține, că Badeni și-a prezentat demisia, dar Monarhul nu și-a spus încă cuvântul.

Crisă — prevenită. Șe știe, că în Germania amenința de lung timp o criză acută. Căncelarul imperiului, Hohenlohe, voia să se retragă din cauza legii de procedură penală militară, compusă pe baze reacționare.

Acum se depezează din Berlin, că împăratul Wilhelm s'a învoit, ca legea să se reformeze în sens liberal.

Astfel criza iminentă s'a prevenit și Hohenlohe va rămânea cancelar.

Mișcarea națională.

Tinerimea universitară din Iași.

Sâmbăta trecută comitetul național al studenților universitari din Iași s'a întrunit să discute modalitățile unei acțiuni în chestiunea națională.

S'au hotărât următoarele:

Să se comunica tuturor secțiilor din țeară ale Ligei și comitetului național studențesc din București, alegerea unui comitet național studențesc, care va organiza în curând o serie de conferințe în chestia națională.

Ca în toate aceste conferințe, precum și întreaga activitate a comitetului, să se excludă în mod absolut caracterul de politică militanță a mișcării.

Să se intervie prin o delegațiune aleasă din stul comitetului, pe lângă comitetul Ligei naționale secțiunea Iași, cerându-i sprijinul în urmărirea scopului propus.

Să se facă un apel către toți studenții și către alte persoane, solicitându-li-se sprijinul lor, fie prin ajutor material, fie prin ținere de conferințe.

Acțiunea tinerimei din Iași va începe îndată după sărbătorile ce se fac acolo cu inaugurarea universității.

Întrunirea din Brăila.

„M. Hirlep” publică o lungă telegramă despre întrunirea de Duminică a tinerimei universitare. Zice, că atâtău s'a făcut un conclud de 2000 persoane și apoi s'a început ședința. „Au fost de față toți cei ce sunt cunoscuți ca dușmani jurați ai Maghiarilor.”

După ce enumeră oratorii zice: „Toți au isbucnit furioși în contra Maghiarilor, cari din visita regelui Carol au dedus, că va fi înecata ura (?) Românilor față de Maghiari și cu glas înalt au proclamat, că Români și de aci încolo vor născuți din toate puterile și cu toate mijloacele pentru eliberarea fraților lor din Ardeal.”

„Reichswehr” și Jeszenszky.

Am amintit ieri de un articol apărut în „Reichswehr” (nr. dela 29 Oct.) ca telegramă din Budapesta. Eată acest articol, al cărui izvor ni-se pare că e a se căuta în jurul lui Jeszenszky:

Ungaria și România.

— Telegrama corespondentului nostru. —

Budapesta, 28 Oct. n.

Visita la Budapesta a Regelui Carol al României a dat în România, pe cum se știe, prilejul demonstrații anti-maghiare. Corespondentul d-voastră a avut acum ocaziune de a se informa asupra esenței acestor agitațiuni. Din partea unui bărbat de încredere i-s'a dat (corespondentului) asupra acestei teme următoarele informațiuni, cari pot fi considerate ca autentice:

(Prefăcatorie).

„Însemnătatea, pe care presa din Budapesta și Viena o dă meetingurilor anti-maghiare — zise omul meu de încredere — mi-se pare puțin cam exagerată.

Aceasta este, după informațiunile mele, și părerea cercurilor guvernamentale din București, în special ministrul-president Sturdza rămâne rece până în adâncul inimei sale față cu aceste agitații înscenate din partea opoziției. Șe știe că are să se facă și o interpelație în camera pentru decorarea umflată până la înființarea lui Jeszenszky, consilier ministerial unguresc. Acordarea acestui ordin a fost primit cu un adevărat urlet de furie în cercurile daco-române (!) și consilierul ministerial cel decorat este zilnic îngrămădit de cele mai murdare injurii. (Cicero pro domo sua. R. „Trib.”).

Pe cât se știe în Budapesta, decorarea lui Jeszenszky s'a făcut în calitatea lui de șef al secțiunii pentru afacerile naționalităților. Jeszenszky este ocupat în acest cerc de activitate mai ales cu afacerile culturale ale Românilor din Ungaria.

(Cum s'nt: desființarea partidului național, prigonirea membrilor din comitetul național, opirea conferențelor, pedepsirea ziaristilor, ruinarea ziarelor etc. etc... Redac. „Tribunei”).

Toemai din punctul de vedere al conștiinței naționale românești se justifică deci din partea Regelui Carol (? Red. „Trib.”) decorarea acestui bărbat, care într-adevăr are prilejul de a-și valida interesarea sa pentru pretenziunile Românilor din Ungaria.

(Tot el de cătră pădure)...

„După practica decorărilor obișnuite la atari ocazii nici nu se putea evita decorarea lui Jeszenszky. Apoi din partea opoziției române, decorarea e combătută mai ales din punctul de vedere, că el ca consilier ministerial (vrea să zică procuror. Red. „Tribunei”) în Cluj a conlucrat la condamnarea agitatorilor daco-români. Această împrejurare poate fi o tomă potrivită pentru manevrarea unei opoziții, care nu cunoaște nici o considerație. Decât că, nu este oare corect, că un guvern oare-care se identifică cu concepțiunea statului amical și aliat privitor la irendentiști condamnați pentru înaltă trădare și acceptază și el ca directivă în lucrarea sa vederile acelui stat aliat? Din punctul de vedere al intereselor generale ale românii lui Jeszenszky a trebuit să i-se deie în primul loc o decorațiune după ce influența sa, îngrijirea sa, activitatea sa oficială este consacrată afacerilor Românilor din Ungaria. (!! mare cutezință! Red. „Trib.”)

La tot cazul Jeszenszky este foarte nepopular în cercurile daco-românești, mai ales de când cu procesul din Cluj. (Cum se fereste a pomeni de „Răpăci”! R. Trib.) Numai că ministrul-president Sturdza s'ar fi exprimat — după-cum se spune aici, — că se nu se scormonească necontenit în trecut (ah, trecutul! de s'ar pute sterge! R. „Trib.”) căci nu merge, ca unui procuror să i-se socotescă ca act personal activitatea lui oficială!

(Sinagogire.)

„Acum domnește binisor pacea între irendentiști. Agitațiunea este hotărât în creștere. Aderenții contribuitori ai Ligei se

împuținează: Tribuna se află în lipsă finanțare din lipsă de abonenți. (Ar trebui să zică: din pricina multelor amenzi și spese, ce-i impunem; căci „Tribuna” are mai mulți abonenți decât ori care ziar românesc din patrie. Red. „Trib.”) Apoi nici pentru întreprinderea tribunalelor nu e prilej. (Pe 9 l. c. e fixat un proces al „Tribunei”. Red.)

Procese pentru înaltă trădare, cum s'au întemplat în anii trecuți, acum nu mai obvin. În timpul de față nu mai avem nici martiri irendentiști. (Minciună! În Seghedin sunt trei Români; numai câteva zile înainte a eșit de acolo Aurel Ciato. Alții așteaptă să intre. Red. „Trib.”)

Unic, redactor pentru temniță al Tribunei, deși de repezițe-ori recidivă a fost eliberat din temniță astăzi (Fo)!”

*

Atâtea cităm din „Reichswehr”. În restul articolului procește, că dl Sturdza va avea un lucru foarte ușor de a răspunde la interpelație, dacă se va face; apoi zice că meetingurile din România nu trebuie luate așa de tragic... etc...

Întreg articolul pe cum se vede geme de minciuni și nu are alt scop decât a desculpa guvernele, — pe cel maghiar, ca și pe cel român, — de vina decorării lui Jeszenszky.

Ceea-ce ne uimește e, că acest articol s'a putut străcura în coloanele lui Reichswehr, pentru-că mai înainte acest organ energie, nu prea făcea multă diplomație, și nu prea era favorabil pentru Maghiari; din contra.

Jeszenszky însă se nu creadă că acum poate dormi liniștit cu „Coroana României” pe piept. Liniște nu va avea până-ce nu va depune-o, ori până-ce nu-și va depune ura și va repara tot, absolut tot, ce a ruinat în contul nostru.

Românii uniți

și

Autonomia catolică.

Conchemarea pe 11 l. c. a congresului regnicolar catolic, în cauza organizării autonomiei acestei biserici, a produs oare-care nedumerire în cercurile bisericele române greco-catolice.

Cauzele nedumeririi.

Cauzele acestei nedumeriri sunt multe. Dela conferința episcopilor români ținută în Blaj, și dela marea conferință din Cluj au trecut 4 luni de zile. S'au făcut remonstrațiuni și proteste și s'au prelat metropolitului ca să fie așternute la locurile competente. Noi nu ne îndoiim, ba credem a ști, că aceste remonstrațiuni s'au așternut. Dar' durere, că poporul credincios, care așa de viu s'a interesat de această vitală cauză a bisericele sale, nu i-s'a spus nici un cuvânt, nici despre împlinirea resoluțiunilor dela Cluj, nici despre eventualul lor succes. Aceasta tăcere a dat anse la câte și mai câte presupuneri, pe cari niște informațiuni date din când în când prin organul metropoliei unite, le-ar fi putut preveni.

Conferențele episcopesti.

După poziția hotărâtă și demnă luată de episcopatul bisericele noastre greco-catolice și după conferința frumoasă dela Cluj se aștepta, ca în consecință arhieriei bisericele române se nu mai iee parte la conferențele episcopatului romano-catolic. Această carere legitimă se făcea chiar și în interesul personal al episcopilor români, pentru-că din participarea lor la conferențele comune cu arhieriei bisericele latine toemai presa catolică a Maghiarilor li-a fost făcut imputări de înconsecvență, în raport cu ținuta vrednică, și absolut necesară, ce au luat în cauza autonomiei.

Cu toate acestea, și cu toate insistențele unanime ale presei române naționale, episcopii români au continuat a lua parte la conferențele conchimate de primatele Vaszary, ba „Unirea” într-un articol de colorit oficial a încercat să justifice acest paș al episcopatului român.

Ce s'a întemplat?

La ultima conferință a episcopilor latini s'a luat un conclud oare-care privitor la autonomie.

Episcopii români erau de față, și totuși concludul luat a fost unanim. Ziarele ungurești au raportat despre această conferință, — de acolo se cunoaște faptul — și în cercurile Românilor uniți nedumerirea s'a potenta.

Se aștepta atunci un cuvânt de explicație din Blaj. „Unirea” însă, organul chemat și dator a vorbi în astfel de casuri, a persistat în mutismul său, nutrind astfel și din partea sa neliniște.

Congresul regnicolar.

A urmat convocarea congresului regnicolar în Budapesta. În programul acestui congres se amintește și de cauza gr-cat., dar într'un mod, care earăși numai liniștitor nu poate fi.

Se zice anume în program, că a doua zi se va stabili ordinea agendelor, de cumva eventuala proteste ale gr-catolicilor nu vor recure un timp mai îndelungat. Lipsa de precisiune a acestui pasaj, ce ne privește, nu putea decât să marească și mai mult nedumerirea Românilor gr-cat.

În urma acestei fraze neprecisate, aruncată în programul oficial al congresului, un membru distins al conferinței din Cluj reclama prin „Gazeta Transilvaniei” deslușiri dela Blaj, și spune, că în lipsă de lămuriri s'ar impune o nouă conferință, ca cea dela Cluj.

Intrigile lui „Alkotmány”.

La toate acestea se mai adaug intrigile ziarelor catolice, în frunte cu „Alkotmány”. Aceste ziare au intervertit dela început conclusele luate de reprezentanții bisericele române la Blaj și Cluj. Ele au fost consecvente întru a prezenta pe Episcopii români ca având, în chestiune, cu totul alte vederi, decât mirenii și clerul, reprezentat în conferința dela Cluj, Aceasta intrigă „Alkotmány”, a făcut-o chiar și în zilele din urmă.

Săptămâna trecută s'a fost ținut la Budapesta ședința unei comisii, încredințată cu pregătirea lucrărilor pentru congres. La ședința acestei comisii a asistat și Metropolitul Mihalyi, deși nu face, nu poate face, parte din ea. Noi știm, că Exzellența Sa Metropolitul s'a dus la ședința acestei comisii numai în urma unei rugări telegrafice a primatului, și numai ca să deo oare-cari informațiuni.

Cu toate acestea „Alkotmány” eată cum a reprezentat acest fapt:

„Împrejurarea aceasta (adecă participarea Metropolitului Mihalyi la conferința din vorba) ne face să conchidem, — zice „A-y” — că arhieriei greco-catolice vor observa la congresul autonom o atitudine mai puțin irendentă, ceea-ce ar pute numai să contribuie în mod îmbucurător la promovarea autonomiei”.

Declarațiunea „Unirei”.

În urma atâtor lucruri — adevărate ori aparente — nu e mirare că s'a produs neliniște. Și noi — deși avem informațiuni mai îmbucurătoare, decât cele publicate de ziarele maghiare — nu ne mirăm de cei-ce se neliniștesc; ci mai ales de aceia, cari în liniștea lor prea mare, nici nu informează restul lumii asupra celor-ce se petrec. De aceea luăm cu bucurie la cunoștință, ceea-ce zice „Unirea”, deși am fi așteptat mai mult.

Eată ce scrie „Unirea” în ultimul seu număr:

„Unele din foile noastre, pornind după ziarele maghiare, se alarmează earăși pe sine și alarmează și pe cetitorii lor cu presupuneri, că de cari mai variate privitor la cele-ce vor se urmeze pentru autonomia bisericele noastre.

Noi credem, că toate alarmările acestea sunt lipsite de basă. Episcopii nostri nu pot să se abată dela hotărârea lor adusă cu conștiință răspunderii, ce o au, și ei în sultă a presupune despre ei așa ceva. Să lăsam dar' foile maghiare, să scrie, ceea-ce le place, dar' noi se așteptăm liniștiți desvolțarea evenimentelor. Deocamdată nu există motiv de o îngrijire deosebită. Să fim cu toți la pândă, dar' fără de treabă să ne alarmăm!”

Comunicatul acesta cu pretențiuni de a liniști, nu credem că-și va ajunge scopul,

tocmai în urma celor-ce spune, și mai ales cum le spune. „Credem” „deocamdată”, „îngrijire deosebită”, „se fim la pândă” etc... nu sunt tocmai termeni potriviți pentru a du-meri opinia publică îngrijorată.

Luptă pe față!

Dacă comunicatul de mai sus are o notă precisă, este tălul îndreptat contra ziarelor noastre, cari „se alarmează și alarmează”. Nota aceasta însă putea foarte bine să rămână în peana redactorului, în interesul cauzei. Ziarele noastre — și aici ne înțelegem și pe noi — nu se alarmează numai așa, ca să alarmeze și pe alții, ci fiindcă sunt îngrijorate. În special noi ne-am impus o rezervă, poate mai mult decât trebuia.

Nu credem tot ce scriu ziarele maghiare; dar de ce „Unirea” nu rectifică, pas de pas, tot ce scriu aceste ziare?

Metropolitul și arhiepiscopul au fost la ultima conferință a episcopatului latin. „Unirea” de ce a retăcut acest fapt? Metropolitul a fost la Viena, la nunțiatul; noi am înregistrat stirea. „Unirea” de ce a tăcut? Metropolitul a fost chemat zilele din urmă la Budapesta și a fost de față la ședința comisiunii pregătitoare a congresului. „Unirea” de ce nu spune nimic? „Alkotmány” a scris din acest incident în mod tendențios. „Unirea” de ce nu-l reflectează?

Cunoaștem poziția episcopatului; știm că vor rămâne consecuenți ținutei hotărâte, știm că chiar M. Sa s'a informat de situația bisericii noastre — cu prilejul vizitei la Budapesta a împăratului Wilhelm; — nu ne îndoiim un moment că episcopii noștri își vor face între toate împrejurările datoria, ce o au în conștiința chemării lor, dar nu înțelegem mutismul, tăcerea, în care s'au învâluie chestiunea autonomiei noastre și nu pricepem de ce totul ce se face, se face ca în ascuns, sub strict inconștient.

Natura lucrului — doar' e vorbă de autonomie! — aduce cu sine ca să fim cu toții informați, și să știm de e bine, de e rău, ca la cas de primejdie să putem sări cu toții în ajutorul arhieriei. Să știe și oștirea de demersurile comandantilor, ca să poată fi pregătită. De aceea zicem: să se poarte lupta cu vrednicie și pe față.

REVISTA PRESEI.

Presa română.

Gazeta Transilvaniei (nr. 232) în articolul „Pecatele se răbună” se ocupă cu ședința din urmă a adunării din Viena, despre care am dat și noi raport detaliat. Nemții declară, că nu combat prelungirea pactului, ci guvernul pentru ordonanțele de limbă. Nemții din Austria trebuie să-și espieze păcatul, ce l-au făcut, alinându-se cu Maghiarii pentru a sugruma celelalte naționalități.

Dreptatea (nr. 228) se ocupă cu „Universitatea și academia maghiară”. Universitatea dă diplomă de onoare reginei Carmen Sylva, academia a vrut să aleagă de membru pe împăratul Wilhelm. Apreciază articolul lui Bartha despre academie. Wlassics a dat o scrisoare către academie, în care o roagă să se ocupe cu făurirea de cuvinte ungurești, din acest incident. Bartha spune, că academia nu și-a cunoscut chemarea. Academia e străină de toate acțiunile poporului maghiar cu știința nu se ocupă etc.

Din cuvânt în cuvânt spune Bartha următoarele:

„Dar până acum nici o chestiune științifică nu e prezentată lumii, care academia

maghiară să fi fost în stare a o rezolva. Despre nici un ram al științei nu poate susține, că prin cercetările ei s'ar fi perfecționat. Aceasta corporațiune mult promițătoare (academia) așa a devenit pentru națiune un lucru fără folos.”

Revista economică.

Societățile Raiffeisen în Austria. De câteva zile s'a deschis în Viena congresul Raiffeisen, la care au luat parte delegații tuturor societăților de acest sistem din toate țările Coroanei. Scopul congresului a fost întemeierea unui centru pentru progresul însoțirilor și pentru introducerea de reforme salutare pe terenul economic. Ministrul austriac de agricultură Ledebur a salutat congresul prin o remarcabilă vorbire. Ministrul e convins, că agricultura e în o stare aproape insuportabilă și că are lipsă de ajutor.

Guvernul dela mesajul de trom din 1891 s'au născut pentru înființarea de întreprinderi economice, căci aceasta e singura cale de scăpare. Ca încheiere ministrul asigură congresul de sprijinul guvernului, dar până atunci îndeamnă pe membri să lucre din răspundere și din propria inițiativă.

În Germania aceste societăți prosperează foarte bine și cu timpul și cele din Austria vor ajunge acolo.

La noi Românii încă s'a vorbit mai de multe-ori de astfel de societăți — dar' cu atâtă am rămas.

Când s'a pornit primul început în această direcție s'au pus în frunte oameni neumblați pe cărările economiei naționale și cu tot entuziasmul a trebuit să se oprească în mers. Puținii specialiști ce-i avem prea sunt doctrinari sau prea puțin s'au dedau a cunoaște lipsele poporului, sau în fine, prea sunt nepăsători.

Timpul ar fi să se facă o încercare mai serioasă și cu îndestulătoare pregătiri și nu ne îndoiim, că și noi am pute ajunge la frumoase rezultate.

Etalonul de interes (Zinsenfuss) aproape la toate băncile mari din Europa s'a urcat însemnat.

Astfel banca din Anglia l-a ridicat deja la 3%; la cele din Germania, Elveția, Franța, Belgia, Rusia și celelalte variază între 4—5 1/2 %.

La noi în țară până acum nu s'au văd încă tendențe de hausse.

Cauza acestei urcări resp. scumpiri a banilor nu rezidă în lipsele sau tendințele circulațiilor interne, ci își are explicația în mișcările pentru valută și în lipsa internațională de aur. În urma retragerii continue a aurului s'au preved nouă urcări de etalon.

Producțiunea de mătăsu în Ungaria e pe cale de a intra în o fază nouă. Să știe, că până acum statul a fost la noi singurul producător intern de mătăsu. Acum e vorbă, că mai multe firme mari din Franța, Italia și Elveția ar fi aplicate să-și plaseze capitalele în această producțiune. O mare firmă străină deja a început tractări pentru fabrica dela Neoplanta.

Dintre țărani noștri mulți s'au ocupă cu creșterea vermillor de mătăsu, cu deosebire cei din comitatul Torontal și Timiș. Aceștia cu dor așteaptă noua fază, căci atunci barem aici ar scăpa de vecinicele maltratare ale govințiilor funcționari plătiți de stat.

Industria mătăsei purtată cu grijă aduce venit foarte frumoase și are avantajul că

nu recere capital, căci câțiva frăgari (duzi) s'au în stare a hrăni mii și mii de vermi de mătăsu.

Ar fi foarte bine dacă țărani noștri ar îmbrățișa mai mult această ușoară și rentabilă industrie.

Societăți de pescuit. Pentru pescuirea Someșului în o extensiune de 2336 jug. cat. (în cursul apei) s'a format în Jibău (Sălăgiu) o mare societate.

Tot astfel s'a făcut demersuri, ca să se înființeze societăți de pescuit pentru Crișuri; pe de o parte pentru a împiedeca stăpînire peștilor prin pescuit meiertat și prea des; ear' pe de altă parte pentru a înmulți venitele prin o exploatare rațională a pescuitului.

Expoziție de găște s'a deschis în Budapesta, aranjată fiind de societatea regnicolă pentru prăsierea găștelor. Au expus 130 producători: 80 găște de prăsilă, 300 găini și rațe și 400 păsări de porumb. Mai multe s'au văd între gășile americane Plymouth-Rocks, apoi Langshan, Brahma, Cochin. Apoi găște Emden și rațe Peking. Dintre porumbii prevalează porumbii pentru serviciul postal.

Fâina din România și-a câștigat o nouă piață de consumațiune. Aname la întreprinderea consulului român din Belgia, brutarii din Bruxelles întreprind fâina din România și s'au spus, cu un succes admirabil. Ziarele ungurești luând notă de acest fapt, îl înregistrează cu vedită mânia și în legătură spun cu necaz, că săptămânile trecute s'a transportat o mare cantitate de grâu din România la Budapesta. Nu le tîcnește dumiloror nici bucată de pâine făcută din grâu românesc, semn că ne „înduicim” și ne „înfățim!”

Furnizarea obiectelor de pîne pentru stat și industria mică. Ministrul de războiu înștiințează, că pentru armată are lipsă de 26 000 păsări de pîpuci (boconci), 3300 cisma și mai multe lucruri din industria cureslorilor. Pentru pregătirea lor poate concura orice măestru locuitor în țeară și recunoscut de autoritățile competente ca măestru. Dacă mai puțin voesc să concureze în tovărășie, trebuie să-și aleagă un plenipotențiat și acesta în numele tuturor să înainteze oferta și încă deosebit și pentru cureslari și pentru păpucari. Măstra obiectelor să poată vedea în magazinul pentru haine nr. 2 din Budapesta.

Ofertele cu timbru de 50 cr. să se înainteze până la 17 Decemvrie a. c. la aceea întreprindere, în a cărei ținut locuiește măestrul. Aceste s'au: Budapesta, Pojon, Cașovia, Timișoara, Sibiin și Agram. Dacă într'un oraș sunt mai mulți concurenți, ei pot să trimită pe unul la Pesta ca să vadă și studieze măstra și apoi să comunice la toți. Maximul sau minimul numărului de obiecte pentru care să se facă oferta nu e fixat. Condițiile mai amănunțite să pot vedea în localitățile corporației industriale (Országos ipartestület, Budapesta, Újtelek 4 sz.) în toate zilele înainte de amezii.

Întovărășiri pentru producerea, prelucrarea și valorisarea laptei. S'au înființează în diferite localități din toate părțile țării. Cu deosebire micii proprietari formează astfel de întovărășiri cu ajutorul cărora își fac un frumos venit. Durere, că în părțile locuite de Români nu s'a pornit încă nici înființarea astorfel de însoțiri, cu toate că atăția economi ai noștri produc cu vitele lor cantități mari de lapte.

Nou tren în secuime. A doua ramificație a liniei ferate Csik-Szereda—Gyimes, zilele trecute a fost predată circulațiunii.

Linia aceasta nouă e aproape linie de munte. În unele locuri are înălțime de peste 25 promille, apoi străbate peste umplături de 30—40 metri înalte și trece peste multe adâncimi formate de stânci. Are un viaduct de 20 metri în lungime și un tunel de 1223 metri. Întreaga linie e lungă de 51 kilometri și a costat 8.300.000 fl. Un kilometru de cale ferată a costat 666.000 fl.

Afacerile de bucată în anul 1897 în întreaga monarhia până cu finea lunii Septemvrie, față cu bilanțul corăspunzător (de 9 luni) din anul trecut, (Import în valoare de 24 milioane fl. Export în valoare de 44 milioane fl.) arată un scăzământ de 5 milioane fl., dar' totuși avem încă activă de 20 milioane fl.

De oare-ce în luna Octomvrie s'au așteaptă mare scădere în export și ridicare în import, s'au crede că bilanțul va deveni pasiv. Tot pasiv s'au pare, că va fi și bilanțul comercial.

Culesul viilor din anul acesta este foarte variat. Știrile ce le avem variază dela cules foarte bun până la foarte slab, ba s'au ținuturi întregi unde viile n'au produs nimic. Estă câteva știri: În Cuvin (Timiș) culesul a fost aproape îndestulitor; s'a produs aproape la 12 hl. must pe un teritor de 1 jugăr cat. În Sângerul de câmpie (Mureș Turda) culesul a fost slab; abia 3—6 hl. de 1 jugăr cat. În Miraslău (Turda-Arieș) culesul a fost slab; cu 25% mai puțin ca în anul trecut. În Ardeal peste tot, se poate zice că a fost slab culesul, dacă n'a lipsit cu totul.

CRONICĂ

Sibiin, 2 Nov. n. 1897.

Tinerimea sibiiană — în acțiune. Afăm, că tinerimea noastră sibiiană proiectează pe 20 Nov. n. (ziua arhangelilor Mihail și Gavril) o serată cu dans. Ca și de alte dați, serata tinerimii va avea colorit pur național-românesc, ceea-ce de sigur merită toată lauda, mai ales în Sibiin.

În cercurile tinerimii se ventilează totodată și idea unei serii de asemenea petreceri românești.

Dela „România-Jună” primim următorul avis: Societatea acad. soc. lit. „România-Jună”, dispunând încă de un număr mare din almanahul seu nr. 2, care conține lucrări de ale celor mai valoroși scriitori ai noștri și vînd a-și pune în vânzare avizează onoratul public român, că prețul aceluia l'a redus la 50 cr. v. a. Toate bibliotecile și cabinetele de lectură îl pot primi gratuit în dată ce ni-se comunică precis adresa lor. (Adresa „R. June” e: Viena, IX, Lazarethgasse nr. 26).

Antisemitism în Berlin. Mare senzație face în Berlin un caracteristic cas de antisemitism, petrecut într'un club dintre cele mai fruntase acolo. Între membrii clubului s'au mulți Jidovi. Unul dintre acestia, Behrend, s'a plans presidential, că un membru al clubului, proprietarul Spielmann a atrînat de poarta castelului seu o tablă cu inscripția: „Pentru Jidovi intrarea e oprită”. Presi-dentul clubului a răspuns, că nu poate face nimic contra procedurii private a numelui proprietar. În urma acestei enunțări toți Jidovii s'au retras din club: Adece: s'a mîniat vîcarul pe sat!

Ziarist mort de foame. Reporterul și desemnatorul ziarului ilustrat „Black and White”, Frederick Hughes, a fost găsit mort de foame într'o grădină din Havana. De cîrînd dînsul vizitase provincia Pinar del Rio. Acolo, niște voluntari spanioli i-au furat toți banii și toate hărțile. Oțterii spanioli n'au luat nici o măsură contra hoților. Când corespondentul s'a adresat lor, dînsii i-au ris în nas. Hughes a trebuit să se întoarcă pe jos la Havana, îmbrăcat în adrește și prăpădit de foame. De oare-ce i-se luase și pașaportul n'avea nici un mijloc de a-și proba identitatea sau de a telegrafa în Anglia. Dînsul a mai ră-tăcit câteva zile încoace și-ncoala și o s'arăcia ce domnește în Havana din cauza răboiului, nu-i dădea nimenia nimic. Simțînd se vede că i-se apropie sfîrșitul, s'a dus în grădină și a murit. Dînsul luase parte ca reprezentant al aceluiași ziar, la răboiul contra Așanților și la expedițiunea Nilului.

Eroul obstrucției austriace. Deputatul austriac Dr. Lecher, cel cu vorbirea de douăsprezece ceasuri, a devenit faimos în analele parlamentarismului: a rostit cel mai chibolometric discurs. Până acum aureola sa o are răposatul deputat irlandez Parnell, care a vorbit în camera engleză 8 ore, dar' cu pauze mari, pe când Lecher a făcut o singură pauză de... 10 minute.

Dr. Lecher e deputat al cercului B-ün; e bărbat de vre-o 45 ani, robust și simpatic. Dar' pe lângă aureola sa de orator parlamentar cel mai lung la limbă, Lecher poate să ajungă și proverbial: a face atîta vorbărie ca Lecher să însemne a fi — lücherlich!

Hymen. Di Vasile Nicoară din Ciunga și d-șoara Matilda Moldovan, fiica preotului de acolo, anunță cununia lor ce se va celebra la 7 Nov. n. în biserica gr-cat. din Ciunga.

Dramă în largul mării. Căpitanul Lidmann, al corăbiei suedeze „Arol”, și mai mulți oameni de echipagi s'au înecat nu de mult cu vasul lor cu tot. Vasul făcea curse între Suedia și portul german Lübeck. Asupra acestei nenorociri maritime găsim în ziarul germane o descriere foarte dramatică. Căpitanul vasului, un om în vîrstă de 33 de ani, era și proprietarul lui; vasul fusese construit acum vre'o 30 de ani și era în stare proastă. El luase dela Gool lângă Hull încărcătură de cărbuni. Pe drum fu apucat de furtună. Zi și noapte oamenii trebuiau să tragă la pompe scoțînd apa ce pîtrundea în vas, în vreme ce căpitanul, căruia îi plăcea foarte mult rachul numit wiskey, stătea liniștit în cabina sa și trăgea din sticlă. Oamenii dobîndîră curînd impresia, că înșuși căpitanul avea de gînd să se îneco cu corabie și cu oameni cu tot, și-și amintiră de niște vorbe pe care căpitanul le rostise când se afla pe apă. El primise o scrisoare în care i-se anunța că fiul seu, în vîrstă de trei ani, murise. Atunci el exclamase: „Asta e ultima călătorie pe care o face corabia!” Corabia amenință să se afunde, și toate reprezentările pe cari căpitanul le făcu căpitanului, rămaseră fără efect. Oamenii se pregăteau să lase pe apă barca de scăpare; însă eși căpitanul și făcu o mișcare așa încît barca se spurse. Apoi dînsul zise către oameni: „Acum sînteți siliți să rămîneți aci.” Și se întoarse în cabină, unde se apuca ear' de beut. Se făcuse noapte, când de odată se auzi o trosnitură groznică. Vasul se sfîrîmase; el se pleca pe o coastă. Cărmaciul se întoarse la căpitan și îi zise: Acum sîntem perduți. El împărți la toți cîngători de scăpare. Căpitanul arunță pe a sa în mare exclamînd: — „Dracul să te ia!” Destupă mai multe sticle de wiskey, umplu pahare și dete fiecăruia câte un pahar de wiskey; apoi ciocniră cu toții. Căpitanul zise: — „Vedeți acesta e cel din urmă pahar pe care-l bem”. După câte-va momente vasul se afundă, cu căpitanul și cu oamenii echipagiului, cari scrieră dinții de furie. Numai doi oameni au putut să ajungă la mal și au istorisit cele de mai sus; ceilalți și căpitanul s'au înecat.

FOIȚA „TRIBUNEI”.

EPIGRAMA.

FLECARUL.

Pro.

Că într'una flecărește,
Vrednic e de mîndru laur:
Bogăția n'o voeste,
Ear' dăcerea este — aur!

Contra.

Ei, dar' știi care-i efluxul,
Că într'una tot vorbește:
Prea mult vorba risipește,
Și așa propagă — lucrul!

Ascanio.

PRILEJ.

— Lui Dorel. —

Nu mai căuta iubiri, a van,
Amici, nici suferite fidele...
Sînt moarte ce nu mai se-ntorc,
Port hobot după ele.

De șarpele uman vorbește,
— Vampir hrănit din patimi, —
Și ce-a făcut din Abel, Cain...
Să pot ride cu lacrimii!

(Paris).

V. Cioflec.

Poesii de toamnă.

Dintre poeziile ce nu-au sosit în timpul din urmă la redacție, culegem un buchet de — toamnă:

ÎN TOAMNĂ...

Încet și melancolic cad
Din arbori frunzele palite,
Și pe pămînt s'astern morman:
Ilusii vechi și risipite...

Golăse crengile român,
Tabloul morții 'nfățîșîndu-l,
Al morții vecinice și reci,
Ce nemilos îmi bate gîndul...

O foaie veteșdă-mi soală...
Sînos s'a rătăcit prin file:
Îmi povestește de demult,
De dulci și luminoase zile...

Și palidă cum este ea,
Simbol îmi pare vieții mele:
Despodobită de nădejdi,
Mereu isbită crud de rele...

O iau și 'ndurerat o string
La buzele-mi strîmne de jale,
Așa vră s'o înviez de nou,
De nou s'o 'ndrum pe-a vieții cale...

Dar' se sfîrșim în bucăți
Și 'n vînt se duce de se perde:
În tocmăi ca nădejdie,
Ce-au dispărut — coloare verde!

Sibiin, 28 Oct. n.

Ascanio.

TOAMNĂ.

Prin țesături de frunze colorate
Străbat a lunii raze de argint,
Și-n gîndul vieții mele 'ntunecate
Cu dulci ilusii din trecut m'alint.

S'au veștejit și florile de vară;
Nu mai tresar sub pașul ei ușor...
Astfel îmi zboară visurile iară,
Și fericirea-n vîntul șoptitor.

Cluj.

Alvescu.

ÎN TOAMNĂ.

Au trecut zilele verii,
Toată firea s'a schimbat,
Și pe dealuri, pe câmpie,
Vîl de moarte s'a lăsat.

Sufă vîntul și răcește,
Frunza codrului de fag,
S'a dus barza, rîndunica,
S'a dus cucul ce e pribeag.

Lunca plînge părăsită,
Sînul său e fără flori,
Ca fantasmă se ridică
Neguri albe către nori;

Toate trist... natura moare...
Eu de griji sînt istovit,
Numai singura-mi speranță,
Numai dînsa n'a perit!

Sonet.

Plutiam pribeag p'aripile gîndirii
Prin sfere 'nalte și de farmec pline,
Și-o întregă lume 'n armonii divine
Mă legăna cu visul fericirii.

Ilusii dulci și visuri ne 'mplinite
Ce-mi amăgiau și inima și gîndul,
Prin ceață vremii au perit de a-rîndul,
Ca frunzele de toamnă... risipite.

Și m'au lăsat în soartea vieții mele,
Cu inima pustie 'ndurerată.
Ș'al meu noroc 'mi-l-au răpit cu ele.
Ș'acum de mai revin sînt reci și mute,

Și prima lor icoană 'mi-s'arată
Realul trist al vremilor trecute.

(Cluj),

Enea Silv. Andrea.

TOAMNĂ.

Un vîl de ceață 'nchide valea,
Foi obosite 'n vînturi sbor,
Îmi e că spun de vremi uitate
De o poveste de amor.

O jale 'nchisă îmi lasă — aripa
Ca 'n vis pe sufletul doios,
Ș'acelea reci fiori de moarte
Cari umplu codru somnoros.

Colori întunecate.

Vezi cănd în prisma de cristal
O rază se resfrînge,
Resare 'n loc unde s'a stîns
Un roșu închis de sânge.

Așa a mele poezii!
Colori întunecate,
A dorurilor raze dulci,
În suflet trist afirmate.

(Viena.)

Traian Mihail.



Să se comandeze la colectorul principal din Budapesta numit prin direcțiunea loteriei de clase priv. r. ung.

Mészáros Miklós, Budapesta, Nádor-utca 5,
cutia poștei nr. 237.
Losuri originale la clasa I. a

loteriei de clase priv. reg. ungare.

Depunere solidă, cumpetată, șanse mari.

Cel mai mare câștig eventual 1 milion coroane.

Tragerea clasei I. în 11 Noembrie 1897.

La comanda se trimite cu mandat pentru

los întreg	jumătate	pătrime	optime
fl. 6.—	3.—	1.50	—75

Liste de câștiguri apar în gazete. — Liste oficiale trimite fiecărui jucător 8 zile după tragere. — Planul oficios gratis.

Un culegător-tipograf

se caută la

„Tipografia“, societ. pe acțiuni

în Sibiu.

Condițiune sigură.

La „Tipografia“, societate pe acțiuni în Sibiu se află de vânzare opul premiat și publicat de „Asociațiunea transilvană pentru literatura română și cultura poporului român“

POVEȘTI DIN POPOR

adunate de

Ioan Pop-Retegeanu.

Acest op., care se extinde pe 216 pagini, cuprinzând cele mai frumoase povești și la urmă o însemnare a provincialismelor, costă numai 50 cr. plus 10 cr. porto.

A apărut și se află de vânzare la „Tipografia“, societate pe acțiuni din Sibiu

GRAMATICA GERMANĂ

TEORETICĂ PRACTICĂ

de

Sava Popovici-Barclanu.

Edițiunea a cinoia

revidată și completată

de

Dr. Danil Popovici-Barclanu.

Această gramatică atât de bine întocmită, având la fine și un mic vocabular german-român costă numai 1 fl. 40 cr. plus 10 cr. porto.

„Tipografia“, societate pe acțiuni în Sibiu.

A apărut și se află de vânzare:

„Călimdarul Poporului“ pe 1898.

Anul XIII.

Cel mai lătit și cel mai ieftin călimdar românesc.

Raportul despre „mișcarea literară la noi“ al comitetului „Asociațiunii“ a numit

„Călimdarul Poporului“

„excellent“.

Anul trecut a apărut în 5000 exemplare și prin Ianuarie 1897 nu se mai găsea nici un exemplar. Mulți, cari au comandat târziu acest călimdar nu l-au mai putut ave.

Grăbiți deci! — grăbiți a vă cumpăra din vreme

„Călimdarul Poporului“ pe anul 1898.

Costă numai 20 cr.,

deși e tot așa de excelent, ba încă mai îngrijit și mai frumos, decât până acum.

În estan „Călimdarul Poporului“ are un conținut literar mult mai bogat ca în anul trecut — și pe lângă aceea — șese ilustrațiuni.

Grăbiți a vi-l procura. Mai ușor e a adăuga prețul la renoirea abonamentului. Cu posta trimisă costă cu 5 cr. mai mult.

„Tipografia“, societate pe acțiuni în Sibiu.

Dela Tipografia „Aurora“, A. Todoran

din Gherla — Szamosujvár se pot procura:

Predici pentru Dumineci tom. I. de Iustin Popfiu	2.20
Predice pentru Dumineci de peste an compuse și elucrate după Catechismul Deharbe de Vas. Criste. Tom. I. dela Dumineca Vameșului și Fariseului până la Dumineca X. după Rosale	—80
— Tomul II. dela Dumineca XI. după Rosale până la Dumineca Vameșului	—80
Predice pe toate Duminecile și sărbătorile de peste an de Dr. Em. Elefterescu	1.50
Cuvântări funebrele și iertăciuni. Din autori renumiți, prelucrate de Tit Bud, vicar	1.—
Tipicul preoțesc din cărțile rituale prelucrat de Tit Bud, vicar	50.—
Cuvântări bisericești la toate sărbătorile de peste an de I. Papiu. Un volum peste 54 coale	1.50
Cuvântări funebrele și iertăciuni pentru diferite cazuri de moarte, întocmite de Ioan Papiu. Un volum de peste 24 coale	1.50
Catechese pentru pruncii școlari de Tit Bud, vicar. Prețul redus dela 60 cr. la	—40
Doftorul fără arginți sau cartea sănătății de Aron Boca Velcherianul	—10
Dumnezeiască liturgie a celui dintru sfinți părintelui nostru Ioan Chrysostom de Ioan Boroș	—25
Manual catehetic pentru primii ani școl. de Basiliu Rațiu. Prețul redus dela 60 cr. la	—40
Rugăciunea dlui Tatăl nostru explicată pe scurt de I. Boroș	—10
Albina și leneșul de Aron Boca Velcherianul	—10
Bocete adecă cântări la morți, adunate de Ioan Pop Retegeanu	—40
Buchetul. Culegere de cântece culese de Ioan Pop Retegeanu, broș.	—25
Buchetul. Legat și aurit	—38
Barb cobsarul. Novela orig. de Emilia Lung	—10
Bunica și nepotul. Schiță din sfera educațiunei. După Ernest Legouvé de G. Simu	—06
Cântul în școala poporală. De Iuliu Pop, învățator în Năsăud. Praxă. Teoria. Cânturi	—30
Cartea ilustrată pentru copii și copile. Cu 18 ilustrațiuni, de George Simu. — Această broșură conține istorioare și poezii morale spre excitarea gustului de cetit la copii. — E acomodată aceasta carte și ca premii pentru școlari	—25
Cântărețea. Novela de Dem. Dan	—15
Chișturi de cari strigă feciorii în joc de Ioan Pop Retegeanu	—40
125 Chișturi de cari strigă feciorii în joc de Ioan Pop Retegeanu	—12
Codrean Craiul codrului de G. Simu	—06

Cu virful penei. Scrieri satirico-humoristice de Antoniu Popp. I. Monoloage. II. Humor și satiră. O broșură foarte petrecătoare	—40
Dialogul Țiganului cu S. Petru în poarta raiului Aron Boca Velcherianul	—25
De când se numește femeia porumbiță? Poveste de Laurențiu Ciorbea	—10
Donă turturele de aur. Poveste de Laur. Ciorbea	—10
Din trecutul Silvaniei. Legendă de Victor Rusu. Prețul redus dela 60 cr. la	—30
Zile negre. Versuri de Petrea dela Cluj — cu o prefață de G. Simu. Prețul redus dela 55 cr. la	—15
El trebuie să se însoare. Novela de Maria Schwarz tradusă de N. F. Negruțiu	—15
Economia pentru școlarele poporale de T. Roșu. Ed. II. Prețul redus dela 30 cr. la	—10
Felicitări în poezii și prosă la Anul-Nou, ziua nașterii și ziua numelui către tată, mamă, moși, unchi, mătușe, nănași tutori, preoți, învățători și binefăcători, precum și alocuțiuni și vorbiri cu diferite ocațiuni școlare de George Simu	—20
Gruia lui Novac	—10
Horia lui Pintea viteazul	—06
Ifigenia în Tauria. Tragedie în 5 acte. După Euripide tradusă în versuri de Petru Dulf	—30
Idealul pierdut. Novela orig. de Paulina C. Z. Rovinar	—10
Influența mândriei. Novela de P. C. Z. Rovinar	—15
Leonat cel tânăr. Istorie în versuri de Ioan Pop Retegeanu (cu o ilustrațiune), o broșură cu conținut foarte glumeț. Ca în toate scrierile dlui Ioan Pop Retegeanu așa și în aceasta observă omul o adâncă pătrundere în moravurile, obiceiurile și simțimintele țeranului român	—10
Lira Bihorului. Balade poporale de Antoniu Popp	—20
Lira Sionului sau cântarea sărbătorilor. — Poezii religioase-morale, luate după s. Scriptură de A. Boca Velcherianul. Cu o precuvântare de G. Simu	—25
Monoloage de Antoniu Popp: Nr. 1. Pe neașteptate Nr. 2. Pentru-ce am rămas flăcău bătrân Nr. 3. La Anul-Nou Nr. 4. Ce nici prin minte nu mi-a trecut Nr. 5. O pățanie	—04 —08 —04 —04 —03
Merinde dela școală sau învățători pentru popor, culese din ziarul unui școlar de Dr. G. Popa	—60
Miseriile sociale. Novela de P. C. Z. Rovinar	—15
Musa Șomeșană. Poezii poporale române din jurul Năsăudului adunate și aranjate de Iuliu Bugnariu. Partea I. Balade	—25
Nrui 76 și 77. Narațiune istorică după Wachsmann, de Ioan Tanco	—20

Nopti de iarnă. Novele pentru popor de G. Simu. Prețul redus dela 1 fl. la	—60
Nu mă uita. Colecțiune de versuri funebrele, urmate de iertăciuni, epitafie ș. a.	—25
Opera unui om de bine. Novela origin. — continuarea novej „Idealul pierdut“ — de Paulina C. Z. Rovinar	—10
Opșaguri. Cât cioplită cât pilite și la lume împărțite de Ioan Pop Retegeanu	—40
Poesii de Vasiliu Ranta-Buticescu. Un volum de 192 pagini, cuprinde 103 poezii bine alese și aranjate. Preț red. (dela 1.20) la	—50
Povestea Pașcului sau credința deșartă poporală. De Ar. Boca Vel.	—08
Părintele Nicolae. Schițe din viața preoților de G. Simu	—30
Pietatea poporului român sau cântări evlavioase pentru cei-ce merg la mănăstire, la locuri sfinte și în procesiuni. Comp. de doi preoți g. c. Mureșeni din diec. g. c. a Oradiei-mare	—10
Prietenul săteanului român. Sfături în formă de dialog pentru elevi și adulți, compus de Ioan Pop Retegeanu	—30
Proba de foc. Comedie într'un act de A. Kotzebeue, localisată de Irina Sonea-Bogdan	—15
Prin moarte la victorie. Comedie într'un act de A. Kotzebeue, localisată de Irina Sonea-Bogdan	—10
Probitatea în copilărie. Schițe din sfera educ. după Ernest Legouvé	—06
Poveștile Bănelului. De George Cătană învățator. Tom. I. 25 cr. Tom. II. 25 cr. Tom. III. 25 cr. — Toate 3 laolaltă	—65
Reguli și sfaturi bune pentru pruncii școlari de Ar. Boca Velcher	—10
Reînălțarea limbii române în vorbire și scriere de Dr. Gr. Silași II, III. Prețul fie căreia fasc. 40 cr. Ambele	—70
Sfaturi de aur sau calea către fericire de Aron Boca Velcherianul	—25
Starostele, adecă Datini dela nunțile Românilor Ardeleni. Adunate de Ioan Pop Retegeanu	—15
Spicuire din istoria pedagogiei la noi — la Români De V. Gr. Borgovan	—10
Să ausim! Toaste pentru tot felul de pers. și ocaș, de Tit V. Gheaja	—20
Țiganul la mănăstire. Poveste în versuri de Ar. Boca Velcher	—08
Țiganul în raiu. Poveste în versuri de Ar. Boca Velcherianul	—08
Trandafiri și vioarele. Poezii poporale de Ioan Pop Retegeanu. Edițiunea a II. Amplificată	—60

Țiganul și Magnatul sau vraja și farmecele poporale de A. B. V.	—10
Ultimul sicahstru. Tradițiune de G. Simu	—06
Un cuvânt către frații români despre floxera omenimii sau vinarsul de Aron Boca Velcherianul	—10
Versuri de dor adunate din poezii române de A.	—25
Păcală și Tândală. Poveste de G. Cătană	—10
Părintele Nicolae. Schițe din viața preoților de George Simu	—30
Toma a Kempis despre imit. lui Christos, tradus de pe orig. latin de Gavr. Pop, canonic	1.15
Ortografia română în actuala sa stare de dezvoltare de V. Dumbrava, prof. gimn.	—40
Siâna de Vale cu o privire scurtă la regiunea munților bihoreni de Ioan Buteanu	—25
Gramatica limbii române. Lucrată pe baze sintactice de Ioan Butianu	1.25
Instrucțiune pentru a învăța fără instructor desemnat de croit vestimente femeiești, de Rosalia N. Pop, prof. diplom. în lucrul de mână	—80
Povestiri alese de Petra-Petrescu	—80
Orar general pentru școala română cu 6 clase și cu un singur învățator, de G. Magar, învățator	—40

Cărți de rugăciuni.

Icoana sufletului. Carte de rugăciuni și cântări bisericești, frumos ilustrată. Prelucrată și editată cu permisiunea maritului ordinariat diecesan gr-cat. de Gherla prin Vasiliu Păcășiu, preot gr-cat. în Hotoan. Edit. V. coreasă și amplific. Preț un. ex. legată	—50
Mărgăritarul sufletului. Carte bogată de rugăciuni și cântări bisericești, frumos ilustrată. Edițiunea IV. Prețul unui exemplar legat	—50
Micul Mărgăritar sufletesc. Carte bogată de rugăciuni și cântări bisericești, foarte frumos ilustrată pentru pruncii școlari de ambe sexele. Prețul unui exemplar legat frumos	—22
Carticică de rugăciuni și cântări pentru pruncii școlari de ambe sexele. Cu mai multe icoane frumoase. Un exemplar broș. e	—08
Legat	—10
Visul Prea Santei Vergure Maria, urmat de mai multe rugăciuni frumoase. Prețul unui exemplar legat	—10
Epistolia dlui nostru Isus Christos. Prețul unui exemplar legat	—10
Călimdarul Aurorei pe anul 1898. Un exemplar spedit cu posta franco	—35
6 exemplare comandate de-odată costă numai	1.60

Tot de aici se pot procura și tot soiul de cărți și recuise de școală, precum și alte cărți apărute ori-și-unde.